

SERIE

# ALADINO



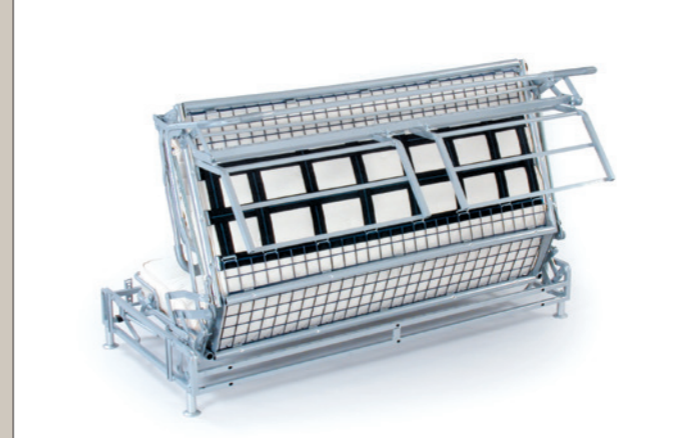
100% MADE IN ITALY

Meccanismo di apertura tramite ribaltamento dello schienale e successivo svolgimento.  
Cuscinatura della seduta fissa. Baionette per montaggio fusto prefissate sul telaio. Piano letto ortopedico con rete elettrosaldata. Materasso a molle o in gomma espansa di cm 13/11x200. Struttura in acciaio ad alta resistenza. Verniciatura a forno con polveri epossidiche. Colore grigio alluminio. Si tratta di un prodotto che, grazie alla sua compattezza, incontra notevoli successi vuoi nell'utilizzo domestico che nelle forniture alberghiere, residence etc. Il divano chiuso vanta infatti una profondità di soli 86 cm. e non necessita, per la sua operatività, la rimozione dei cuscini schienale e seduta. Le lunghezze del materasso sono particolarmente adatte per rispondere adeguatamente alle nuove esigenze del mercato attuale.

Opening mechanism through back tilting and following rolling. Fixed seat cushioning. Possible bayonet fitting onto the frame. Electrically welded orthopedic bedspring. Spring or polyurethane foam mattress, cm 13/11x200. Highly resistant steel frame, furnace painted in epoxy powders. Available in aluminum grey. It is a compact product, widely appreciated to furnish houses but also hotels and residences. The closed settee is 86 cm deep and therefore it does not need to remove any back and seat cushion to be used. The mattress length is suitable to comply with any present market requirement.

Mécanisme d'ouverture moyennant renversement du dossier et déroulage. Le coussin de l'assise est fixe. Baïonnettes pour le montage du fût préfixées sur le châssis. Plan de couchage orthopédique avec sommier métallique électrosoudé. Matelas à ressorts ou en mousse de cm 13/11x200. Structure en acier à haute résistance. Vernissage au four avec revêtement époxydique pulvérisé. Couleur gris aluminium. Il s'agit d'un produit qui, grâce à sa compacité, est extrêmement apprécié aussi bien dans le secteur domestique que dans celui hôtelier, résidences etc. Le canapé fermé n'a que 86 cm. de profondeur et ne demande pas, grâce à son fonctionnement, à ce qu'on enlève les coussins du dossier et de l'assise. Les longueurs du matelas sont particulièrement indiquées pour répondre avec succès aux nouvelles exigences du marché contemporain.

Mechanismus mit Öffnung durch Umlappen und Ausziehen der Rückenlehne. Feste Sitzkissen. Am Rahmen verschweißte Bajonnettverschlüsse für die Gestellmontage. Orthopädische Auflage mit elektrisch geschweißtem Rahmen. 13/11x200 cm große Federkern- bzw. Schaumgummimatratze. Hoch widerstandsfähiges Stahlgestell. Eingebrennte Epoxydverlackierung. Farbe: Aluminiumgrau. Dieses Produkt findet aufgrund seiner Kompaktheit sowohl im privaten Haushalt als auch in Hotels, Wohnanlagen etc. perfekte Anwendung. Das geschlossene Sofa ist lediglich 86 cm tief und erfordert aufgrund seiner Bedienerfreundlichkeit kein Entfernen der Sitz- und Rückenlehnen. Die Matratzenlängen entsprechen den neuen Anforderungen des Marktes.

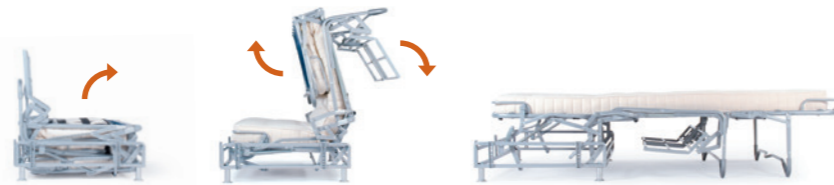


MOMENTO DELLA FASE DI APERTURA CON MATERASSO A MOLLE (H 13), IN ESPANSO O IN LATTICE (H 11) TRAMITE RIBALTAMENTO DELLO SCHIENALE E SUCCESSIVO SVOLGIMENTO.  
OPENING PHASE WITH SPRING (H 13), FOAM OR LATEX (H 11) MATTRESS, BY BACK TILTING AND FOLLOWING ROLLING.



FASE DI COMPOSIZIONE DEL DIVANO TRAMITE PARTICOLARI AD INCASTRO RAPIDO.  
ASSEMBLING PHASE OF THE SOFA THROUGH FAST FIXING ELEMENTS.

## MECCANISMI DA RIBALTAMENTO



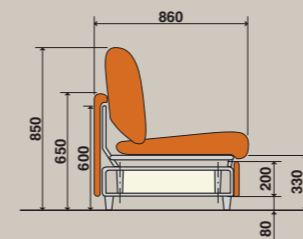
THE ORIGINAL ONE



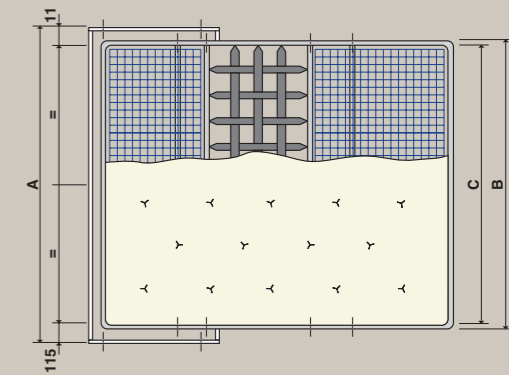
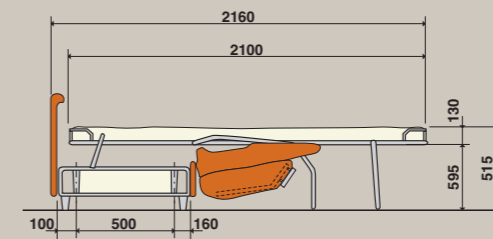
CODICE	A	B	C	VOLUME	KG RETE	DIM. MATERASSO	KG MAT.*
ALADINO 551 RE	: 930	: 760	: 700	: 0,23	: 39	: 700x2000x130/110	: 9
ALADINO 552 RE	: 1230	: 1060	: 1000	: 0,31	: 46	: 1000x2000x130/110	: 13
ALADINO 553 RE	: 1430	: 1260	: 1200	: 0,36	: 50	: 1200x2000x130/110	: 15
ALADINO 554 RE	: 1630	: 1460	: 1400	: 0,41	: 54	: 1400x2000x130/110	: 18
ALADINO 555 RE	: 1830	: 1660	: 1600	: 0,46	: 59	: 1600x2000x130/110	: 21

\* Il peso del materasso nella tabella si riferisce alla versione a molle  
\* The mattress weight indicated in the chart refers to the spring version

\* Le poids du matelas dans la table se réfère à la version à ressorts  
\* Das Gewicht der Matratze in der Tabelle beziehen sich auf die Version mit Federn



piede H 80



materassi disponibili: molle - espanso - lattice - memory